



Distr.
GENERAL

A/32/372

5 December 1977

ARABIC

ORIGINAL : ENGLISH/SPANISH

DEC 7 1977



الأمم المتحدة

الجمعية العامة

الدورة الثانية والثلاثون
البند ٤١ من جدول الأعمال

تنفيذ قرار الجمعية العامة ٦٧/٣١ بشأن توقيع وتصديق البروتوكول
الاضافي الثاني لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في امريكا اللاتينية
(معاهدة تلاتيلولكو)

تقرير اللجنة الاولى

المقرر : السيد فرانسيسكو كوريييا (المكسيك)

١ - ادرج البند المعدون " تنفيذ قرار الجمعية العامة ٦٧/٣١ بشأن توقيع وتصديق البروتوكول
الاضافي الثاني لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في امريكا اللاتينية (معاهدة تلاتيلولكو) " في
جدول الاعمال المؤقت للدورة الثانية والثلاثين ، وفقا لقرار الجمعية العامة ٦٧/٣١ المؤرخ في
١ كانون الاول / ديسمبر ١٩٧٦ .

٢ - وقررت الجمعية العامة في جلستها العامة الخامسة المعقودة في ٢٣ ايلول / سبتمبر ١٩٧٧ ،
وبناء على توصية المكتب ، أن تدرج هذا البند في جدول اعمالها وأن تحيله الى اللجنة الاولى .

٣ - وقررت اللجنة الاولى ، في جلستها السابعة المعقودة في ١٨ تشرين الاول / اكتوبر ، ان
تجرى مناقشة عامة مشتركة حول البنود المحالة اليها والمتصلة بنزع السلاح ، وهي البنود ٣٣ ، ٣٤ و
٣٨ الى ٤٩ ، و ٥١ الى ٥٣ . وجرى المناقشة العامة بشأن هذه البنود في الجلسات من
السابعة الى السابعة والعشرين المعقودة في الفترة من ١٨ تشرين الاول / اكتوبر الى ٧ تشرين
الثاني / نوفمبر (١) .

٤ - وفي ١٠ تشرين الثاني / نوفمبر ، تقدمت اكوادور ، وأوروغواي ، وباراغواي ، وبيبادوس ،
وبنما ، وبوليفيا ، وبيرو ، وترينيداد وتوباغو ، وجامايكا ، وجزر البهاما ، والجمهورية الدومينيكية ،

(١) للاطلاع على فهرس البيانات التي أدلت بها الوفود بشأن البنود المتعلقة بنزع
السلاح أنظر A/32/383 .

والسلفادور ، وسورينام ، وشيلي ، وغواتيمالا ، وفنزويلا ، وكوستاريكا ، وكولومبيا ، والمكسيك ،
ونيكاراغوا ، وهاتي ، وهندوراس بمشروع قرار (A/C.1/32/L.18) ، عرضه ممثل المكسيك في الجلسة
الثانية والثلاثين المعقودة في ١٥ تشرين الثاني / نوفمبر .

٥ - واعتمدت اللجنة ، في جلستها الرابعة والثلاثين المعقودة في ١٦ تشرين الثاني / نوفمبر ،
مشروع القرار A/C.1/32/L.18 بتصويت مسجل بأغلبية ١٠٥ أصوات مقابل لاشي * وامتناع ١٢ عضوا
عن التصويت (٢) (أنظر الفقرة ٦ أدناه) . وكانت نتيجة التصويت كما يلي :

المؤيدون : اثيوبيا ، الأرجنتين ، الاردن ، اسبانيا ، استراليا ، اسرائيل ، افغانستان
اكوادور ، المانيا (جمهورية - الاتحادية) ، الامارات العربية المتحدة ،
امبراطورية افريقيا الوسطى ، اندونيسيا ، اوروغواي ، ايران ، ايرلندا ،
آيسلندا ، ايطاليا ، باكستان ، البحرين ، البرازيل ، بربادوس ، البرتغال ،
بلجيكا ، بنغلاديش ، بنما ، بوتان ، بوتسوانا ، بورما ، بروندي ، بوليفيا ،
بيرو ، تايلند ، تركيا ، ترينيداد وتوباغو ، تشاد ، توغو ، تونس ، جامايكا ،
الجزائر ، جزر البهاما ، الجماهيرية العربية الليبية ، جمهورية تنزانيا
المتحدة ، الجمهورية العربية السورية ، جمهورية الكاميرون المتحدة ، جمهورية
لاو الديمقراطية الشعبية ، الدانمرك ، الرأس الأخضر ، رواندا ، رومانيا ،
زامبيا ، ساحل العاج ، سرى لانكا ، السلفادور ، سنغافورة ، السنغال ،
سوازيلند ، السودان ، سورينام ، السويد ، سيراليون ، شيلي ، الصين ،
العراق ، عمان ، فانا ، فرنسا ، الفلبين ، فنزويلا ، فنلندا ، فولتا العليا ،
فيجي ، قبرص ، قطر ، كندا ، كوستاريكا ، كولومبيا ، الكويت ، كينيا ،
لكسمبرغ ، ليبيريا ، ليسوتو ، مالي ، ماليزيا ، مدغشقر ، مصر ، المغرب ،
المكسيك ، ملديف ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ،
موريتانيا ، موريشوس ، موزامبيق ، النرويج ، النمسا ، نيبال ، نيجيريا ،
نيوزيلندا ، الهند ، هولندا ، الولايات المتحدة الامريكية ، اليابان ،
اليمن ، اليمن الديمقراطية ، يوفوسلافيا ، اليونان .

المعارضون : لا أحد .

المتنصرون : اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، أوغندا ، بلغاريا ، بولندا ،
تشيكوسلوفاكيا ، جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية ، جمهورية بيلوروسيا
الاشتراكية السوفياتية ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، فيانا ، كوبا ،
منغوليا ، هنغاريا .

(٢) أبلغ ممثل غينيا الامانة فيما بعد أنه لو كان حاضرا أثناء التصويت ، لكان قد صوت

مؤيدا مشروع القرار .

توصية اللجنة الاولى

٦ - توصي اللجنة الاولى الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي :

تنفيذ قرار الجمعية العامة ٦٧/٣١ بشأن توقيع وتصديق البروتوكول
الاضافي الثاني لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في امريكا اللاتينية
(معاهدة تلاتيلوكو)

ان الجمعية العامة ،

ان تشير الى قراراتها ١٩١١ (د - ١٨) المؤرخ في ٢٧ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٦٣ ،
و ٢٢٨٦ (د - ٢٢) المؤرخ في ٥ كانون الاول /ديسمبر ١٩٦٧ ، و ٢٤٥٦ با* (د - ٢٣) المؤرخ
في ٢٠ كانون الاول /ديسمبر ١٩٦٨ ، و ٢٦٦٦ (د - ٢٥) المؤرخ في ٧ كانون الاول /ديسمبر
١٩٧٠ ، و ٢٨٣٠ (د - ٢٦) المؤرخ في ١٦ كانون الاول /ديسمبر ١٩٧١ ، و ٢٩٣٥ (د -
٢٧) المؤرخ في ٢٩ تشرين الثاني /نوفمبر ١٩٧٢ ، و ٣٠٧٩ (د - ٢٨) المؤرخ في ٦ كانون
الاول /ديسمبر ١٩٧٣ ، و ٣٢٥٨ (د - ٢٩) المؤرخ في ٩ كانون الاول /ديسمبر ١٩٧٤ ،
و ٣٤٦٧ (د - ٣٠) المؤرخ في ١١ كانون الاول /ديسمبر ١٩٧٥ ، و ٦٧/٣١ المؤرخ في
١ كانون الاول /ديسمبر ١٩٧٦ ، التي تتضمن تسعة منها نداءات الى الدول الحائزة للأسلحة
النووية بشأن توقيع وتصديق البروتوكول الاضافي الثاني لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في امريكا
اللاتينية (معاهدة تلاتيلوكو) ،

وان تكرر الاعراب عن اقتناعها الراسخ بأن تحقيق الفعالية القصوى لأية معاهدة تنشئ منطقة
خالية من الاسلحة النووية يتطلب تعاون الدول الحائزة للأسلحة النووية ، وبأن هذا التعاون
ينبغي ان يتخذ صورة تعهدات تثبت كذلك في صك دولي رسمي ملزم قانونا ، كمعاهدة أو اتفاقية
أو بروتوكول ،

وان تشير بارتياح خاص لأن المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ،
والولايات المتحدة الامريكية ، وفرنسا ، وجمهورية الصين الشعبية قد أصبحت بالفعل اطرافا في
البروتوكول الاضافي الثاني لمعاهدة حظر الاسلحة النووية في امريكا اللاتينية (معاهدة تلاتيلوكو) ،

وان تلاحظ ان اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية قد قدم الى الجمعية العامة
في دورتها الثانية والثلاثين مشروع قرار (٣) "يعت رسميا" في الفقرة ٦ من منظومة على :

" أن تنشئ جميع الدول غير الحائزة للأسلحة النووية مناطق خالية من الاسلحة
النووية ، يمكن ان تشمل قارات بأكملها أو مساحات جغرافية كبيرة ، ومجموعات من الدول
أو دولا منفردة ، وأن تحترم الدول النووية وضع هذه المناطق الخالية من الاسلحة النووية" ،

- ١ — تحت مرة أخرى اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية على توقيع وتصديق
البروتوكول الإضافي الثاني لمعاهدة حظر الأسلحة النووية في أمريكا اللاتينية (معاهدة تلاتيلولكو) ؛
- ٢ — وتقرر أن تدرج في جدول الاعمال المؤقت لدورتها الثالثة والثلاثين بندا عنوانه
"تنفيذ قرار الجمعية العامة ٣٢ / بشأن توقيع وتصديق البروتوكول الإضافي الثاني لمعاهدة
حظر الأسلحة النووية في أمريكا اللاتينية (معاهدة تلاتيلولكو) " .
